

●廣告 啟者本公司集合資本共銀壹百萬兩開辦人壽保險得蒙紳商士庶信用皆由本公司資本之雄厚信之快捷誠信之相孚投保所得利益之多存款之巨現本公司預備銀二十萬員於香港政府以備或有意外投保者可向政府收還此誠東方唯一之保險公司也本公司乃中國上海商會董事會之人員所組織凡到投資保險無不誠意接待且本公司又能發出各種保險單據知保費及各種情形付圖詢問本公司無不立速答覆諸君如有書函請寄星架坡各代理收便妥本公司總行設在上海支行設在星架坡亞里門牌三十七號諸君請早惠臨此佈

宣統三年六月十六日

上海華洋保壽公司謹啟

費郵加另埠外元壹月每加照月閱元十費報年全占五張每沽零

南洋
報新匯總
THE UNION TIMES.
號六十二百一牌門力得實蘇哥即街事吉坡星在行發總 (莊發梅入行發印登報總)
PRINTED AND PUBLISHED BY BOEY SIEW CHONG FOR THE "UNION TIMES" PRESS LTD
128, CROSS STREET, SINGAPORE.
號三十六百六千壹第紙聞新
日七初月六閏年三統宣年二十六百四千二子孔
二拜禮號一月八年一十一百九千壹歷西

●本號親自督造雙面商龍旗發售
啟者本號專辦中國上海蘇杭綢緞英國頂上布疋正現自設工廠專造雙面商龍旗各款綢緞及京旗上海蘇杭時款女庄衣履專辦學堂生文明衫褲香衣及各式年羽甲子號衣有法與別不同諸君光顧請移玉步價相宜
宣統三年五月十六日 本庄住星架坡十八間後廣隆號謹啟

●新張廣告
啟者本公司定於西本年八月一號即華宣統三年三月初四日在本坡士庫街花園角門牌第...
宣統三年正月廿日

莊慶利公司 楊福河 同啟

油肝魚鰵白乳補滋健德
DAKINS BROTHERS LIMITED. LONDON.
Emulsion cod liver oil

SOLE AGENT
CHONG SHING DISPENSARY LTD.
SINGAPORE.

此油清潤而不燥滋潤而不膩能潤肺除痰壯精血益補陽氣扶助精神又能除爛肺之蟲去血之穢消胃經之積滯凡身體羸瘦胃不消化肺經受病憂鬱傷房事色傷破金吐血咳嗽氣喘皮膚濕毒癩癧頑瘡風痰痼疾半身不遂癱瘓不仁及小兒肌肉不長筋骨軟弱等症皆能治之無論男女婦老幼如能常服此油能使肺不受病且能身體強健容顏光澤真滋補之妙品也

此油各處藥行均有代售
如欲代售此油請到中國藥房面商

宣統三年十月廿日

美隆洋行
宣統二年十月初六日 美隆洋行謹啟

啟者本行代理威利士辟穢臭水久為仕商所欽羨而又曾在英國倫敦貴族之家及各公會供給多年名譽素著此臭水製法精良功力猛烈誠天下無雙之妙藥也一加倫和水二百加倫各藥房均有發售諸君光顧請移玉步為盼再者如各貨號欲採買歐本行均能代勞依期貨至羅敏申律門牌第三十六號本行面商一切是荷此佈

WHALLEY'S DISINFECTANT

丸藥根草度印生醫士磨

此藥專治...
宣統二年十月廿日

The Oriental & Occidental Medical Company.
31, WEST 125th STREET, NEW YORK, N. Y., U. S. A.

去死然忽病心得人此

此藥專治...
宣統二年十月廿日

藥聖種強
ANTHETIC CHEMICAL CO.
31 WEST 125th STREET, NEW YORK, N. Y.

功奇藥妙
Turkish Remedy Co.
125, 127 Street New York, N. Y.

受不明發新最
藥妙之染傳柳花

本公司設在紐約第七街至運由七百一十六號發售一種藥品專治痔瘡口便毒一切花柳毒瘡每盒價銀三元九角六分...
宣統三年五月二十八日

"Lothian" UNION JACK BRAND
"Lothian" MALT EXTRACT
Delicious, Strengthening, Digestive
"Lothian" MALT EXTRACT
WITH COD LIVER OIL
Fattening, Healthgiving, Delicious.

Sold Agent's:
UNION TRADING CO.
Singapore.

司公務商連有坡星架坡代理總
售寄有均房藥各

羅地安公司謹啟

<p>●茲將本藥房自製各項藥列下</p>	<h1 style="text-align: center;">星架坡羅氏大藥房</h1>																																																																				
	<p style="text-align: center;">牛車水大馬路門牌壹百零八號電話四百二十九號</p>																																																																				
	<p style="text-align: center;">LOH'S DISPENSARY, No. 108, South Bridge Road, SINGAPORE.</p>																																																																				
	<table border="0" style="width: 100%; font-size: small; text-align: left;"> <tr> <td>開胃消食藥水</td><td>清熱解毒藥水</td><td>止咳化痰藥水</td><td>紅白痢症藥水</td><td>花柳骨痛藥水</td><td>神效止痛藥水</td><td>驅風去濕藥水</td><td>化癰止腫藥水</td><td>內傷咳嗽藥水</td><td>小兒驚風藥水</td><td>哮喘氣喘藥水</td><td>補血強身藥水</td><td>遺精白濁藥水</td><td>小便頻數藥水</td><td>羊吊急瀉藥水</td><td>平安安胎藥水</td><td>婦科調經藥水</td><td>立止牙痛藥水</td><td>立止頭痛藥水</td><td>刀傷止血藥水</td><td>耳痛眼痛藥水</td><td>去腐生肌藥水</td><td>沙土巴毒藥水</td><td>固本培元藥水</td><td>拔毒生肌藥油</td><td>打回魚口藥膏</td><td>打回魚口藥膏</td><td>金雞鐵樹藥酒</td><td>驅風去濕藥酒</td><td>兜安士保腎丸</td><td>香枝香水牙粉</td><td>頭暈眼花藥餅</td></tr> </table>																														開胃消食藥水	清熱解毒藥水	止咳化痰藥水	紅白痢症藥水	花柳骨痛藥水	神效止痛藥水	驅風去濕藥水	化癰止腫藥水	內傷咳嗽藥水	小兒驚風藥水	哮喘氣喘藥水	補血強身藥水	遺精白濁藥水	小便頻數藥水	羊吊急瀉藥水	平安安胎藥水	婦科調經藥水	立止牙痛藥水	立止頭痛藥水	刀傷止血藥水	耳痛眼痛藥水	去腐生肌藥水	沙土巴毒藥水	固本培元藥水	拔毒生肌藥油	打回魚口藥膏	打回魚口藥膏	金雞鐵樹藥酒	驅風去濕藥酒	兜安士保腎丸	香枝香水牙粉	頭暈眼花藥餅							
	開胃消食藥水	清熱解毒藥水	止咳化痰藥水	紅白痢症藥水	花柳骨痛藥水	神效止痛藥水	驅風去濕藥水	化癰止腫藥水	內傷咳嗽藥水	小兒驚風藥水	哮喘氣喘藥水	補血強身藥水	遺精白濁藥水	小便頻數藥水	羊吊急瀉藥水	平安安胎藥水	婦科調經藥水	立止牙痛藥水	立止頭痛藥水	刀傷止血藥水	耳痛眼痛藥水	去腐生肌藥水	沙土巴毒藥水	固本培元藥水	拔毒生肌藥油	打回魚口藥膏	打回魚口藥膏	金雞鐵樹藥酒	驅風去濕藥酒	兜安士保腎丸	香枝香水牙粉	頭暈眼花藥餅																																					
<table border="0" style="width: 100%; font-size: small; text-align: left;"> <tr> <td>心氣痛藥水</td><td>解血毒藥水</td><td>洗眼藥水</td><td>擦鼻氣藥水</td><td>陰陽眼藥水</td><td>脫翳眼藥水</td><td>去暗瘡藥水</td><td>去暗瘡藥水</td><td>浸痔瘻藥水</td><td>搽熱毒藥水</td><td>小兒疳積散</td><td>紅白痢症散</td><td>白濁清毒散</td><td>小兒驚風散</td><td>花柳瘡毒散</td><td>十全大補丸</td><td>種子金丹丸</td><td>婦科調經丸</td><td>經期肚痛丸</td><td>三寶龍血丸</td><td>疳積疔毒餅</td><td>牛黃玫瑰油</td><td>極品檀香油</td><td>極品杏仁油</td><td>極品薄荷油</td><td>追風白樹油</td><td>追風白樹油</td><td>正氣玉桂油</td><td>第八寶藥油</td><td>銀珠藥油</td><td>清涼高麗丸</td><td>清涼高麗丸</td><td>白濁藥油</td><td>雪白藥油</td><td>洋果藥油</td><td>治股子藥膏</td><td>風濕藥膏</td></tr> </table>																																	心氣痛藥水	解血毒藥水	洗眼藥水	擦鼻氣藥水	陰陽眼藥水	脫翳眼藥水	去暗瘡藥水	去暗瘡藥水	浸痔瘻藥水	搽熱毒藥水	小兒疳積散	紅白痢症散	白濁清毒散	小兒驚風散	花柳瘡毒散	十全大補丸	種子金丹丸	婦科調經丸	經期肚痛丸	三寶龍血丸	疳積疔毒餅	牛黃玫瑰油	極品檀香油	極品杏仁油	極品薄荷油	追風白樹油	追風白樹油	正氣玉桂油	第八寶藥油	銀珠藥油	清涼高麗丸	清涼高麗丸	白濁藥油	雪白藥油	洋果藥油	治股子藥膏	風濕藥膏
心氣痛藥水	解血毒藥水	洗眼藥水	擦鼻氣藥水	陰陽眼藥水	脫翳眼藥水	去暗瘡藥水	去暗瘡藥水	浸痔瘻藥水	搽熱毒藥水	小兒疳積散	紅白痢症散	白濁清毒散	小兒驚風散	花柳瘡毒散	十全大補丸	種子金丹丸	婦科調經丸	經期肚痛丸	三寶龍血丸	疳積疔毒餅	牛黃玫瑰油	極品檀香油	極品杏仁油	極品薄荷油	追風白樹油	追風白樹油	正氣玉桂油	第八寶藥油	銀珠藥油	清涼高麗丸	清涼高麗丸	白濁藥油	雪白藥油	洋果藥油	治股子藥膏	風濕藥膏																																	

●大帮發售格外克己 ●貨美價廉童叟無欺

本約房每日由早八點鐘開至晚九點鐘
止倘遇危急等症無論何時購藥延醫均能應命

宣統三年六月廿九日 羅氏大藥房謹啟

思莫知所指。該鎮十四標統帶某。已乘十六日晚水到京報告。於該統制矣。至此一處慘劇。果爲何事而發。及將來如何結局。容俟再探。

●大發發行價甚相宜●
廣州代理處第十甫廣生磁器庄
大坡分售處漆木街志安號
本公司設在巴士巴沙律五十四五十五號
小坡大馬路
湯廣生傍電車路

●衛眼須知

啟者眼鏡一物於眼目極有關係諸君如有眼患近視請即到最著名之印度眼科醫生試驗若尊目須用鏡力他即配以相當之眼鏡使目光如意察視焉該醫生有各種眼鏡發售如有遠慮士商欲購買者祈惠函通知自當附寄每個價銀由三員五角起諸君賜顧請早惠臨此佈

宣統三年六月十九日
花園街門牌三號莊慶利三樓
布李威印度眼科醫生啟

◎大幫發行價此相宜◎
廣州代理處第一甫廣生磁器庄
大坡分售處漆木街志安號
本公司設在巴士巴沙律五十四五十五號
辦小坡大馬路
湯廣生傍電車

此膏力權之立刻止痛去毒惟傷口破裂太大者則勿用婦女
經腹痛可擦肚腹上 一日二次 脚氣兩足腫濕用此膏最靈三五
就可腫收步履如初矣 每日宜擦三次
忌用冷水冲凉洗身熱水可用
◎本坡代售處 老爺宮口萬山棧寶號 大小坡孟嘉藥房
大馬路中法藥房 荳腐街口會豐商店
檳榔嶼新街口會豐商店
◎外埠發行所 吡叻怡保郎巴羅英國藥房
考授英國煉藥化學執照福建建康詩如監製

◎新到各種寄售菓露

安樂公司之菓子露係採採各果原精製而成露此露一份可開清水十份飲之能解渴生津開胃消食誠居家外遊暑天利便之品價廉味美與別不同請諸君嘗之果不謬也 請認明商標

櫻露 香蕉露 杏仁露 大樽實銀二毫八
玫瑰露 菠蘿露 桑子露 小樽實銀一毫半

己酉年 六月初一日

石叻順益號 中興藥房 廣泰號啟

●嗎根代望節有利銀行告白

啓者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左
本行批准共備本銀一百五十萬磅 取定本銀一百一十二萬五千磅 已收本銀五十六萬二千五百磅 盈餘積項共有三十二萬五千磅
本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個月限期者以三八仙半息算 三個月限期者以二八仙算 來往短期數則以二八仙按日計算 凡屬本銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移 玉惠臨面商便妥

大英一千九百一十一年亦不里月廿捌號 啟

本公司

連有施嗎咁
(白告司公限有險保)

啓者本公司實...
埠等處皆能投保

提防假冒 注意 注意

記者此羊肉汁乃保本局於光緒丙午年春始創製煉藥品之精良功效之神速經已名馳遠近深蒙 諸君購買服過此汁大加贊賞近有無恥之徒以偽藥冒充希圖射利貽害匪輕我藥非他物可比必須格外小心切記認真新製城大馬路堂前街口門牌五十九號中國藥房藥房招牌庶不至誤

宣統元年九月十日參日

總發行所華濟藥房謹啟

龍虎汁

蛇具電力 運行快捷 配以虎骨 風濕其烈
龍虎汁名 救者莫如 活絡舒筋 則除疾速
夫人身之最可貴者莫如氣血氣血充足則手足堅固運動有力氣血一虧則百病叢生風濕之症因是而起而倫無妙藥斷不能克奏奇功本藥房創製此汁以三蛇虎骨為君配以佐使良藥善能舒筋活絡培氣補血不論男婦老少 數年眠床不起 遊風遺痰走痛外感邪風痲風 跌打瘀血凝滯 風濕 痲痹 骨節痠痛 手足攣曲 腰膝痠痛 風濕流注 酒風脚痛 風濕筋痛 死風入骨 黃濕流注 發無定處 花柳骨痛 四支麻木 牛身不遂 農工過於操作一切風濕等症有病因可因症而無病亦可平時預服誠妙品也服後不獨病除能滋補精元舒暢經絡宜通氣血壯筋健骨弱可轉強強可益壯屢試屢驗百發百中誠怯風之聖藥活絡之良劑也 每瓶銀壹元 每打價銀十元

新嘉坡大馬路堂前街口華濟藥房謹啟

光緒二十二年九月廿三日

本豐足專保海面保險及陸上火燭燕梳并担保事宜母論本埠與外
 價極公平且賠償快捷倘有賠償銀項即在星架坡支理毋庸往還

時日
 保公司
 之
 快
 此
 也

星架坡司理人顧心 總書記張仲賢

丁未年三月廿九日

▲勸業局規則 閩安分公司史燮慈，在任三年，毫無建樹。折政一切，尤所厭聞。惟極力擴張私經濟之範圍。凡船商進出口，除應納常例外，且勒索過額浮索陋規，與書役等上下聯爲一氣。徵收人民之脂膏，已非一日矣。日前稅務分局陳司馬淵周，甫到差，即廣知其情，擬將該分公司抽取之規費，酌提三成，以充該局經費。嗣經史極力運動，向陳司馬關說，方始緩議云。

●招生廣告 本校定閏六月十六日啟課
凡我福帮子弟有志向學者祈於閏六月初
十日以前到校報明試驗此佈
宣統三年六月二十五日 道南學堂公啟

(一)服藥不必多，而收效最大且速；(二)此散無惡臭之氣味；
 (三)藥性佳良；(四)簡便易服，不生煩厭；(五)孕婦不忌；
 (六)無論赤白各色，或漸或久，皆可統治。(定價銀每包五角)
 統三年二月初一日

○代售處新嘉坡戲館街 萬昌隆藥材行
 十八間後仁壽藥房
 庇能代售 處懸存堂 杏春堂 仁愛堂

者久而不變為嬌嫩如脂肌膚滑潤始知楊妃香汗宜觀燕陶西子
容定資培助也且裝項奪目鮮麗可愛用以饋送禮物之妙品也

每匣五角半
每匣一元
每盒二角
每盒五角半

庚午元月初九日

總發 鹿能新街門牌第二十八號
石叻大馬路一百七十一號

廣生行有限公司啟

女俠遺事則一

雜俎

何鏡湖化痰止咳丸

本堂創製化痰
 止咳丸數十載
 年遠近馳名屢
 獲仕商信用
 已久服者無不
 噴噴稱善此丸
 備治男婦老少
 內傷肺喘各等
 常服能免生痰
 徒假冒本堂字
 號欺騙諸君光
 顧請認本堂時
 號單紙庶免有
 誤

廣東省城開遠堂何鏡湖謹啟

分棧在星架坡
 外埠總代理人
 潘鳳藻

宣統二年九月
 壬午年十一月

老舖在粵東省城安瀾街

何鏡湖
 痰止咳丸
 開張

仁愛堂
 萬山棧
 仁愛堂
 老崇安
 金寶
 仁生堂
 坡保和堂

杏春堂
 斷羅
 杏春堂
 吉天和堂
 萬生棧

衛新堂張廣告

氏製國房秘藥三種 (一) 交歡丸 (此丸為房中活之品勝於所
山之揭被香萬倍) (二) 和合膏 (此膏先用撲隔其
(三) 滋生丸 (此丸滋水制火壯精提神誠種子之捷徑也) 井自製

旗嘜菓子露 旗嘜花露水 兼賣金
銀眼鏡 各色藥酒 茲新張伊始自製之
菓子露花露水藥酒等均減價 月買一枝送一枝
如欲躉賣者請到本堂面議有特別之權利

△◎(小號定期開六月初五日開張)

辛亥年閏六月初二日 衛新堂謹白

昔曰大主記
 占者盲目而不實心之說。所以饒大心目其盲者。固以心爲目之補救。不敢謂目盲。而猶能保持目之效用也。頃者西人發明之新理。竟謂視官不必專屬諸目。人雖病目。猶有用視之方。其說甚奇。然字宙之大。事理未盡者。不啻恆河沙。未可拒一隅之見。輕議其謬妄也。前人創記小說。載某歲京師恒患肚腹。頗盜蹤杳然。捕之急。始偵知爲一轉者。飛霜洞壁。無不矯捷。便捷。紀文連閣徵草堂筆記所載。轉者尋仇也。然則無目之人。珠不弱也。聞之漢人。漢者萬山之中。昔有盜魁。初爲土人。以無行故。鄰里以毒藥官其雙目。遂爲盜。盡殺其鄉人。匹馬長劍。陷陣衝鋒。有目者當之輒靡。遠近聞轉盜名者。齒相擊。雖時承平久。不知兵甲。官軍皆諱之。鄉民受害既深。聯絡數千人。爲之備禦。轉盜部下。不逾二百人。每戰必操勝算。已而復得兩轉者。以長羣盜。乃下令非轉者不得爲盜。盜居行者。皆受蹂躪。凡拾餘年。始以漸解散。所至奇者。轉盜迷信佛教。寫經背繩頭小僧。受刃斷右臂。則以左手寫經。與藥鍾王。具有神采。誠是觀之。西人所謂視官別有所寄。理或然與。

承頂聲明
 啟者茲老翁晉邊五代天宮街門牌二十六號源成順號布店生理原係是傅美善振作今傅美善志圖別業願將此生理家私什物貨底全盤頂與新益源號承受學禮禮并交易清楚倘日前源成順號傅美善有與諸寶號來往貨項債借白如或過期不到乃係遲延自誤與承頂人新益源號無涉倘日後生理盈虧亦與源成順號傅美善無干特此聲明以免後論此佈
 宣統三年閏六月初三日
 新益源謹啟

本號自辦唐山各省地道藥材特聘省城保滋堂上
 千師傳監製各項膏丹丸散兼理美國大醫生明角

兜安氏秘製保腎丸

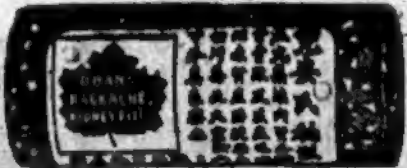


凡人之身不問貴賤皆求其體之安適若偶有疾病輕則飲食少進不堪動作重則淹滯床褥困苦非常欲弔疾病宜以保腎為唯一之策胃因腎乃一身之主飲食嗜慾精有不節則腎先受病腎病則腦髓精神憔悴頭暈目眩耳鳴腰酸背痛疼痛腰痠軟弱乘補益四肢麻木水腫氣脹夢遺滑洩夜不能寐俯仰艱難腎力微虧所致也兜安氏醫生深明其理由悉心研究秘製此保腎丸專治內腎虧耗諸虛百損無此故不論男婦老幼常服之精神強固元陽壯盛有移身之安舒無片刻之不適且腎力壹壯則腦髓諸虛之疾俱可消除誠濟世活人之至寶也

廣東江門松茂號陳郁南君
腎虛背痛為保腎丸所治愈

腎弱與人身之關係

身受風寒或酒色自耽或操勞過度內腎即受影響逐漸柔弱有失其運用之力於是血滯不行以致神志昏顛週身痠痛四肢浮腫筋絡不舒眼目暈眩食滯不化一切敗症接踵而至但醫家病家每因病在表面不在內腎屢多誤會因投葯創違害匪鮮究腎病之原起由於尿酸發洩屯積內腎所致積久漸深遂成爲沙淋石淋腿骨痠痛精神疲乏遍滿癰疽之疾故當初起之時即宜療治以免加劇腎部崩藥著天下最著者首推兜安氏秘製保腎丸其功力能滲內腎清利膀胱滲除尿酸運行血氣培補精神滋養全體誠可稱衛生之妙品濟世之靈丹也



敬啟者鄙人約數載前因經營而勞心過度以致腎水消耗一切疾病紛至沓來如腰痠背痛精力乏神疲骨節痠不耐久坐屢延中西醫生診治怎奈藥石無靈今春檢查數處各報醫藥廣告詎已備嘗殆遍一無效驗惟有貴公司保腎丸一種未經試服不訪暫予一試連至本埠代售處購買六瓶一經服下即覺精神略振及二瓶後功效大見所有上述諸症概行屏絕鄙人遂將餘剩四瓶照常服用至今身軀雄壯氣力充餘勝於昔日多矣鄙人得占勿藥普願

南
總代理
會豐商店啓
中法藥房

石岐 在 龍山 吉慶 廣東 江門 松茂號 陳都南 順甫

●分售處
德國神農藥房 振華藥房 中華藥房 中興藥房

宣統三年三月十一日
上海兜安氏西藥公司啓

會豐商店

橫担飯全套價銀廿五員
 入口 牙車每架價銀肆拾員
 鑲牙交椅每張價銀三拾員
 另檯仔架全套價銀壹拾員
 檯仔痰孟加價銀壹拾員
 有釘牙每百只價銀伍員
 無釘牙每百只價銀三員
 打牙車每架價銀貳拾員
 拔牙鉗價銀壹員七角半
 上拔牙鉗每支價銀貳員五角
 小金攪每個價銀廿肆員
 款式太多未能盡錄其餘
 各貨一概相宜此佈

星架坡
 漆木街
 振昌號啓

◎新嘉坡吉寧街石扶持君曾患頭暈目眩四肢酸痛爲艾羅補腦汁所治愈

艾羅補腦汁其功用偉大行遍環球中外各國上至政府樞臣下及府屬州縣鉅紳大商靡不證明此艾羅補腦汁爲天下著名之良藥活命之金丹也邇數年來官商各界爲艾羅補腦汁所治愈而遺書致謝登報證明此艾羅補腦汁之功能者約千萬計今承石扶持君遺書致謝並表明艾羅補腦汁之功能較錄如左

吾國人謂思想之實在心歐西人則謂非在心而在腦此一間題人恒起而論之究未一是大抵心與腦必須並重爲宜假如心亂而腦離曰無病是必不能久耐運思腦有病而心雖定是亦不能久耐運思此實鄙人親有經驗者也鄙素閱書以及報紙每日除閱報紙外即以閱書爲事故新書諸書之經鄙人間過者已達一千二百餘種以此腦內過勞顯致染有頭暈目眩四肢酸痛等病閱書精采十餘頁則覺五體不支曾嘗欲購鄙人自謂此病若不趁此初起之時用藥治之久勢必更劇

且又自度此當服用何藥方能早收功效止是猜思之際偶

閱報紙間常登艾羅補腦汁一藥病者用之如何靈驗如何

方提)

ALLEN
BROWN
Sole
Agents
Singapore

神效因即往本坡會豐商店買出大樽
庄一樽照法服之甫及三分之一而全
凡閱書報已無如前四肢困倦而骨
欲睡之病又無如前坐久起而頭暈目眩之苦是即艾羅補腦汁之賜無極矣余謹謝
行藉鳴謝開並告一般之與鄙人同病者請速服艾羅補腦汁決能奏效肅此拜啟並請
崇安

石叻 庇能
吧城 吉隆坡

會豐商店啓

新嘉坡吉寧街石扶持頓首



Dr. T. C. Y. Brain Tonic

[illegible]

此藥水係本藥房理化學士以天然地球化學藥精製成者能治眼疾計數月之久無不目明

紅粉、臘味、明眼、眼痛、痛等症
川藥法將包內之玻璃條及樹膠
喉以手握之後水上玻璃管即將
玻璃管向患眼注入三四滴每日

新嘉坡小坡大馬路中興大藥房謹白

[illegible]